

# 麻将术语 Mahjong terms

## 概述

麻将在每个规则(国家,地区)的术语和叫法并不相同，在此列出供大家参考。注意，广东规则泛指广州、香港等粤语地区。

## 麻将 MAH-JONGG

规则	名称
中国	麻将(ma jang)、麻雀(ma que)
NMJL	Mah Jongg
日本	Majan、麻雀

## 牌 TILE

规则	名称
中国	Pai、牌
NMJL	Tile
日本	Pai、牌

## 万子 CHARACTERS

规则	名称
中国	万子
NMJL	Craks
日本	萬子、Manzu、Wanzu

## 条子(索子) BAMBOO

规则	名称
中国	条子、索子
NMJL	Bams
日本	索子、Sozu

## 饼子(筒子) DOTS

规则	名称
中国	饼子、筒子
NMJL	Dots
日本	筒子、Pinzu

## 箭牌(中发白) DRAGONS

规则	名称
中国	箭牌
广东	三元牌
NMJL	Dragons
日本	三元牌、Sangenpai

## 红中 RED DRAGON

规则	名称
中国	红中
NMJL	Red
日本	中、Chun

## 发财 GREEN DRAGON

规则	名称
中国	发财
NMJL	Green
日本	發、Hatsu

## 白板 WHITE DRAGON

规则	名称
中国	白板
NMJL	Soap、White
日本	白、Shiro、haku

## 风牌 WINDS

规则	名称
中国	风牌
NMJL	Winds
日本	風、Kaze

## 东南西北 EAST, SOUTH, WEST, NORTH

规则	名称
中国	东、南、西、北
NMJL	N,E,W,S
日本	Ton, Nan, Sha, Pei 东、南、西、北

## 字牌 WINDS & DRAGONS COLLECTIVELY

规则	名称
中国	字牌、翻子
NMJL	Hornors
日本	字牌、Jinpai、jinhai

## 花牌 FLOWER

规则	名称
中国	花牌
NMJL	Flower
日本	花牌、Hanapai、Kapai

## 花牌 SEASON

规则	名称
中国	花牌
NMJL	Flower
日本	季节牌、Hanapai、Kapai

## 番 FAN/DOUBLE

规则	名称
中国	番、台
NMJL	Double
日本	翻、Fan(han)

## 碰 PUNG

规则	名称
中国	碰
NMJL	Pung
日本	Pon

## 杠 KONG

规则	名称
中国	杠
NMJL	Kong
日本	槓、Kan

## 吃 CHOW

规则	名称
中国	吃
NMJL	not used
日本	吃、chii

## 将 PAIR

规则	名称
中国	将
NMJL	Pair
日本	雀头、Atama、toitsu

## 和(胡) GOING OUT (MAH-JONGG)

规则	名称
中国	胡、和
NMJL	Mah Jongg"Mahj"
日本	和、Agaru

## 爆和(辣子) LIMIT

规则	名称
中国	爆和、辣子
NMJL	not used
日本	役满、Yakuman

## 庄 DEALER

规则	名称
中国	庄、庄家、莊
NMJL	East
日本	親、Oya

## 番种 SPECIAL HANDS

规则	名称
中国	番种
NMJL	Hands
日本	役、Yaku

## 自摸 WINNING ON SELF-PICK

规则	名称
中国	自摸
NMJL	not used
日本	自摸、Tsumo

## 点炮 WINNING BY DISCARD

规则	名称
中国	点炮、捉冲
NMJL	not used
日本	荣和、Ron

## 放铳 DISCARDER

规则	名称
中国	放铳、炮手
NMJL	Discarder
日本	放铳者、Houjuusha

## 十三幺 THIRTEEN ORPHANS

规则	名称
中国	十三幺、国土无双
NMJL	not used
日本	国土无双、Kokushimusou